

Forfatter: Oehlenschläger, Adam

Titel: Udrag fra NORDISKE DIGTE (1807)

Citation: Oehlenschläger, Adam: "Poetiske Skrifter III", i Oehlenschläger, Adam: *Poetiske Skrifter III*, udg. af H. TOPSØE-JENSEN , 1926-1930, s. 407. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-oehl03val-shoot-idm140634326059552/facsimile.pdf> (tilgået 29. april 2024)

Anvendt udgave: Poetiske Skrifter III

- 171 *grønspragtede Slange* Midgardsormen, som i Ragnarok skal fælde Thor.  
*børster den ædredede Mus-Ryg* rejser den giftsvulnende Mos-Ryg i Børster.
- 174 *Sildetand* Freyrs Galt Gullinbørst.  
*Hroptatyr* Odin.
- 177 *da Hiartvar dræbte Hrolf* se sidste Sarg af Heltødiget »Hrolf Krake« (1829). — Grundtvig fandt det uheldigt, at Hrolfs Død nævnedes i »Baldur hin Gode«, som maatte tænkes at foregaa i Tidernes Morgen.  
*Suttungs Mød* se Note til I, S. 86.  
*Disarsalen* Disernes, Gudindernes, Sal.
- 179 *Buen* Regnbuen, Gudernes Bro Bifrost.  
*Gugner* Gungner, Odins Spyd, opfattes her af Oehl. (som i Resens Oversættelse af Edda, 48. Fabel og i Suhms »Om Odin« S. 313) som Odins Sværd.
- 182 *mistænkelig* mistænksom (hyppigt hos Oehl.).  
*Qvæld* Kilde; alm. Germanisme i Oehl.s Ungdomsdigtning; paataales af Abrahamson. 1833: *Væld*.
- 185 *har den vredet dig* dette Udtryk fremkaldte en Meningsudveksling mellem Digteren og hans Recensent om Muligheden af at anvende Verbet *at vredes* transitivt, idet Abrahamson hævdede, at *vredet* kun kunde komme af *at vride*. Oehl. svarede (S. 74): »At gjøre *vredes* til et Aktiv, kan vel være en Poet tilladt, naar han ikke har andet end *fortørnet*, hvilket atter efter Rec.s Betragtningssaaude vel ikke kan være tilladt at bruge, da det kommer af det tyske *erzürnen*.«
- 188 *Ragnamørk* Resens Oversættelse af Ragnarok.
- 189 *Fornemmer, hvad i Korthed og Erfoldighed* Abrahamson fandt denne skønne Verslinje »skrækkelig plat« (S. 62). Oehl. erstattede 1833 de to første Vers i Busdets Beretning med følgende matte Linje:

Opmærksomt hører! at I vide maå hvordan

- Sigtun* By ved Mälaren.
- 190 *skrinlagt* Oehl. foretrak dette Ord for kistelagt, skønt Abrahamson paastod, at det kun kunde anvendes om en Helgen, der blev kanoniseret.  
*Treen frem en Hex* hos Snorre sendte Aserne selv